

## NORSK ETNOLOGISK GRANSKING

Emnenr. / *Arde og plag*Fylke: *Sogn & Fjordane*

Tilleggsspørsmål nr.

Herad: *Fjälster*

Emne:

Bygdelag: *Kardalen*Oppskr. av: *Kure Myklebust*Gard: *Veiteberg*

(adresse):

*Veiteberg*

G.nr.

*Befring og*

Br.nr.

*Hegghelm*

A. Merk av om oppskrifta er etter eiga røynsle.

B. Eller om den er etter andre heimelsmenn: (ta også med alder, heimstad, yrke):

## SVAR

1. No brukar ein berre plag her

2. For 30 år sidan bruka grammen heime på Myklebust i fjälster treplag som han kalla aren, berre til plögging. Til nedmolding av kornet brukta ein horv som var laga heime, gjerne med tre-tindar seinare jarntindar.

D. J. Befring 70 år, seier at far hans som kjøpte garden på Befring laut greide seg med berre milderrive nokre år til han fekk kjøpe seg ei valsehorv. Men eg har inntrykk av at slike rive med jarntindar hadde dei på fleste gardane til for 20-30 år sidan, gjerne til å purre og jamne åkeren etter korvinga. Under kornodyrkinga 1918 kom det gjerne ei jarnstain til kvar greud (t. d. for Befring, Veiteberg og Flatjord her). Men i går rakta eg grammen som radsådde for første gang

2  
4. Bren er ikkje brukta som luppsepl.  
Men ein pløgger gjerne potetene  
ned einno, gjerne på den  
måten at <sup>ein</sup> set poteter i auman  
kvar för, og utan å pløggje opp  
åkeren förcåt. Bren er her  
tenkt som plag, berre.

4. Type 1-3 er ikkje kjende her no.

5. Nei

6. Skanklene for plog og horse  
kallast drette (sjå teikning)

7. Nokre plogar eg såg hadde svært like skjere

8. Gam. K. Hegghheim har ståande to  
arar, den eine med grind og velte-  
fjäl av tre litt forma som vanleg  
veltefjäl. Den andre har veltefjäl  
av jarn, men veltefjäl utskärva  
midt etter, styrestang som nr. 7.

9. Nei

10. Nei. Djupta regulerte dei med  
handa på fremste grinda, eller  
framme i beleset (hespa, som  
ofte kunne vere berre ei vidje.  
Eller med kilar mellom grind-  
milene og aråsen (sjå teikning)

11. Nei, ikkje nett det.

Kring 1885 tok smiden her J. G.  
Veiteberg til å laga vendingplogar  
av jarn. Med ein hjelpesmann  
tok arbeidet 2 dagar og han fekk  
30 kr for arbeidet. Kristen Flatjord,  
80 år, kjøpte nokre år etter ein trøye-  
vandsplog med tre-ås og 1 handtak

( Nr. 1. Ard 3 ploz )

Prisen var 15 kr. - litt brukt

12. Elles kjøpte Jakob Flejord og Arne Grepstad ein ploz i saman utanfrå

Han dögde iltje. K eller iltje ein grøn svensk var gavn i Men so kom dei amerikanske Oliver, Sout Beet, <sup>1900ca.</sup> Elling Vilen ( seinare Byraberger Skind døydde Hötteroy ) kom til Befring med ein Oliver 12" som kosta 98 kr og vart lenge brukt av 5 mann. No av Peder Z. Befring. Dei beste plozane får ein no frå Jæren.

13. Gamlesmeden Samuel Samuelsen

Viteberg døydde 16 okt 1947: 93 år brukt vendingsploz i 1930-åra Frå 1910 har fabrikkplozane vorte meir og meir vanlege. Og sidan 1946, med all frostskaden, traktor drivne plozor og horver.

14. Fig. 8 passar til våre grindplozar men utan kniv. Vêlbejjåla litt vridd og heilt av tre ell. jarn Foten, landet, var av jarn

15. Ein reinsk plozen med grevet.

16. Ein velte plozen til veltebjåla som sleit litt bak saman med bespa framme.

17. Nei. No finst det folk som lagar ein No dei kôyrer plozspissen inni

so plozen utje skal slite so  
på attendekjøringa.

18. Det vanlege var <sup>hög</sup>rehaus-  
plozar. Men dersom ein ikkje  
hadde god arråte (plass til  
å snu for slike plozar) kunne  
ein bruke vinstre. Eiviss  
Idlatess hadde 2 lastar i plozen  
og kjørdde kvar sin veg i  
sanne forå. Ved utskifting  
tok ein omsyn til at det vart  
arråte kring åkeren når gjerde  
stulle setjast opp.

19. Ein plözde 5-6 tomnar djupt  
Nei, ikkje særskilt stille. Styrde med  
handa, som nemnt för.

20. Nei. 21. Nei 22. Nei 23. Nei

Det er fortalt at smeden kjøpte  
vangsne og so sleggja det ut når  
han laga reudingsplozane

Ein are - are: "Kan sette seg  
på aråsen og røykte."

"Vi må ha arråte" (til å snu hest og ploz  
ved sida av åkeren). "Der var ei  
umåteleg ufjely arråte!"

Treplozane hadde gjerne jarnvangsne,  
stundom berre jarnbeslege vangsne  
Közre - are og vinstre - are!

Elles: skjere, velte (fjöla) skoer =  
foten (landet), ploz brytet (= fjöla)<sup>2</sup>

ploz - åsen (aråsen), ploz brytet er

früleg jarninga framme på veltefjöla  
Johs. J. Hezghem (50 år) kallar arråte for  
avråte.

Ymse om plog og pløgging:

Erst ser ut til at dei fleste gardar hadde to plogar, ein høgre - og ein vinstrehand, Soleis på Fuvre Heggheim, midtre - Heggheim og ytre - Heggheim. Dei forklararar det slike at alle stader var det tje avrok på bae sider av åkeren. Mitre - Heggheim hadde høgrehand og vinstre også av fabrikkplogar og bytte rett som det var.

Jakob Flatjord meiner at dei skifte plog år om anna for å få molda attende til rette landet. Her - reinene (nestt ned) køper ein opp til øvre landet (kanten) kvart år emu. - Men for meg står det slike at vinstrehandplogane er eldst, for dei har emu veltefjøl av tre, høgrehandsplogane - av jern, og er påverka av fabrikkplogar utanfrå? Sjå teikningane.

På Ytre - Heggheim ritte eg på ein riktig are. Kroken (åsen) knapt 1m. lang, såg svært gammal ut, laga av eit krotkut, klevta tre



soleis. Men brukarar på Ytre - Heggheim seier at han er heller ny, sjølv tote han vekte styrettinga og sette eit dobbelt plogtype av ein kjøpt plog på. Han har elles to tre - veltefjoler, stutte, som på bestehalke. Men modellen har sjølvsagt vore ar - typen: 1-10. \*Kan au tydest at vinstrehandpl. var mindre nytta -

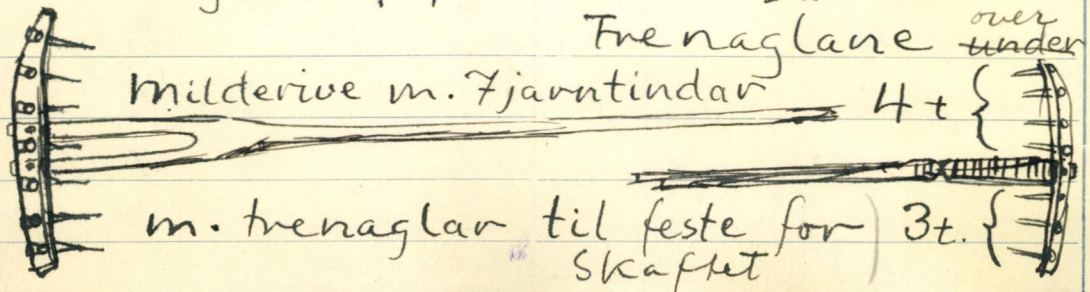
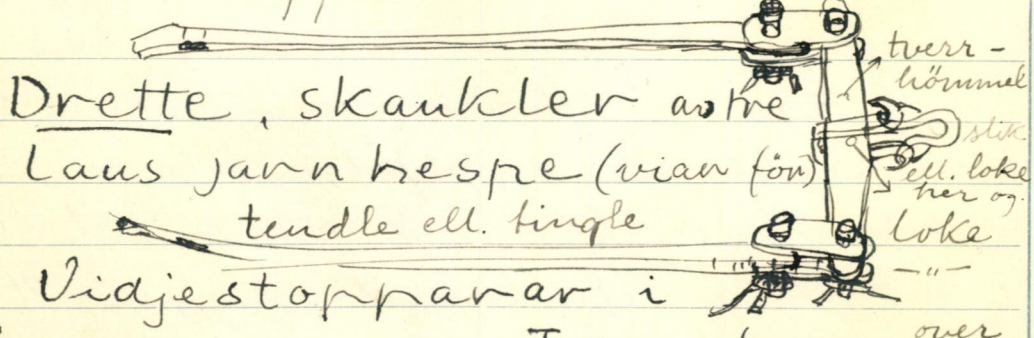
Om høyre og vinstrehandplojer:  
Ofte var åkrane delte mellom  
grannane midt etter ovanfå og  
nedetter, berre med ei stikke.

Hadde no den eine pløgt og sådd,  
kunne ikkje hin driva hesten  
sin uti åkren til honom som var  
ferdig, men måtte ha arråk ved  
sitt eige land.

So var det og slik seier Rasmus i  
Bakken (70 år) at om åkren var kupert  
so pløgte ein helst mot stultane  
so gjorda frå holene stulle leggje  
sig der - Det fylgde stött mykje  
jord, ikkje berre med veltefjola, men  
oppunder arråsen låg mykje  
med.

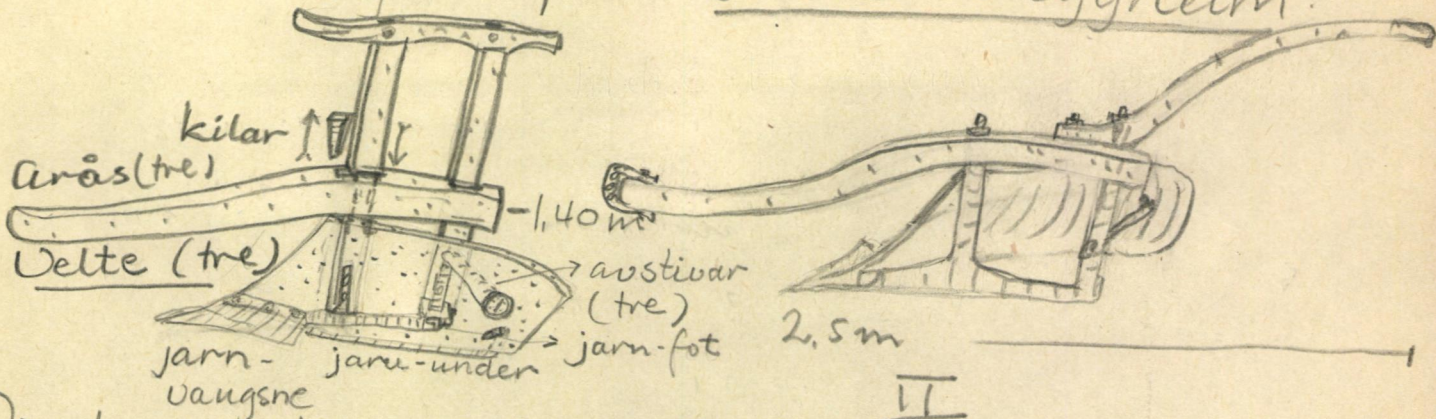


Ytre-Heggheim: kyppe plog (are?)  
Eitt styre, seinare plog styre  
To veltefjoler av tre

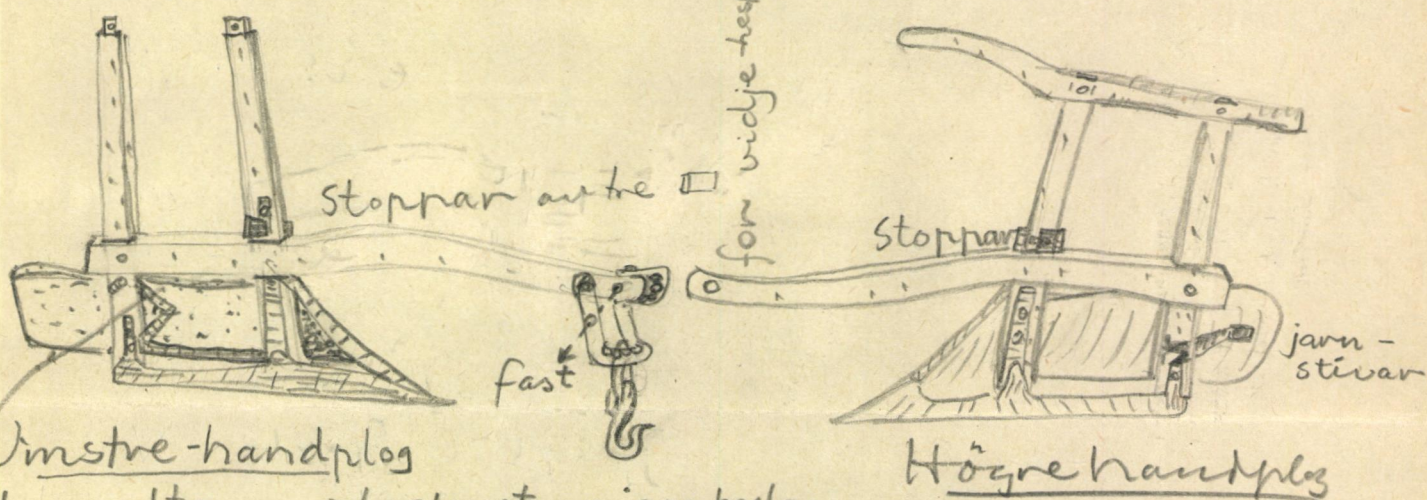


NORSK ETNOLOGISK GRANSKING

# Plogar på Indre - Heggheim.

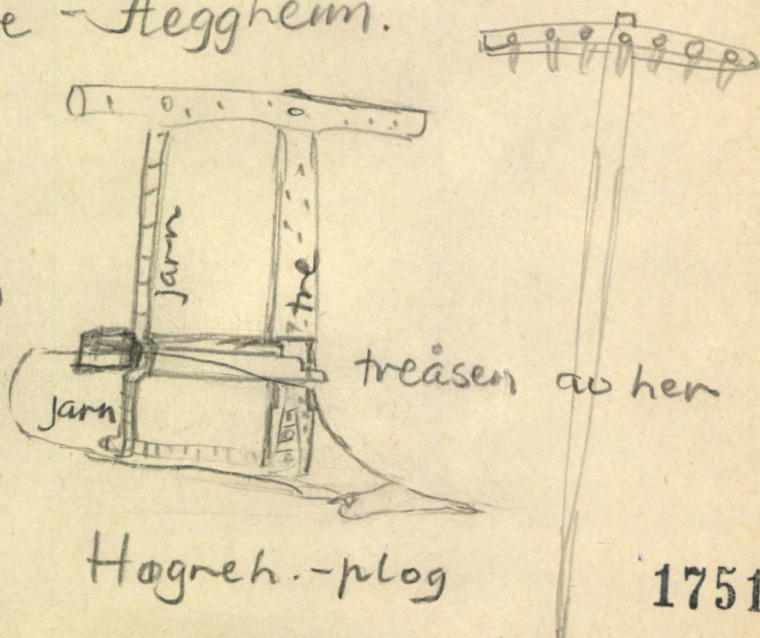
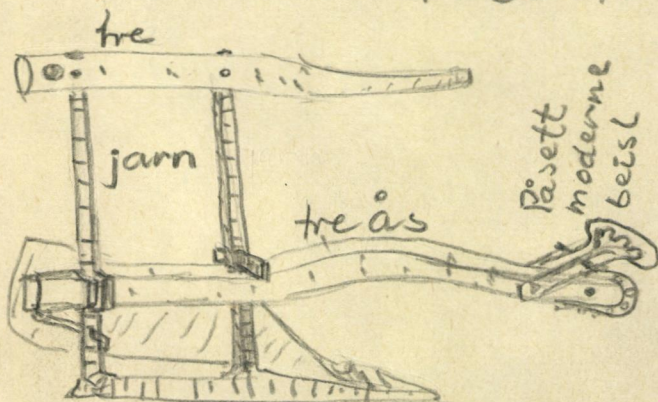


## Vinstrehand-plog I. Högreh.-plog m. beksl Ytre - Heggheim



Uinstre-handplog  
trevelte m. plogbryst av jarnbeslag  
jarn-stivar. Ekstra beksl av  
uyare dato(?) for plogbeite (for-breidd)

## Midtre - Heggheim.



Vinstre hand-plog m.  
jarn oppstyttler og velte  
beisl på-sett. (av kjøpt plog)

Högreh.-plog

1751

Moderne milderive  
m. jarn tind til feste an

Fynste vull-plogen på  
no jordbruksstule i Førde ca. 1870  
(Svensk ? blåmåla)

